

تنبيهات هامة ومعلومات بشأن واجباتكم التي يلزم عليكم الوفاء بها عند حصولكم على أداءات الضمان الأساسي للباحثين عن عمل (معونة البطالة عن العمل 2).

الغرض من هذه التنبيهات هو حمايتكم من المخاطر ومنع حدوث ضرر لكم يمكن أن يترتب بناء على العواقب المحددة قانونا في حالة عدم التزامكم بالوفاء بواجباتكم.

التعاون الفعال

أداءات الضمان الأساسي للباحثين عن عمل تشترط أن تكونوا أنتم بصفتم شخصا قادرا على العمل محتاجا للمساعدة وكذلك أقاربكم الذين يعيشون معكم في مجموعة معيشة مشتركة تكافلية قد قتمت باستنفاد كافة الإمكانيات المتاحة لإنهاء أو للتقليل من حاجتكم إلى المساعدة.

بصفتم شخصا قادرا على العمل محتاجا للمساعدة يكون من اللازم عليكم التعاون بصورة فعالة في كل ما يتعلق بكافة إجراءات إدراجكم في عمل، وعلى وجه الخصوص يكون من اللازم عليكم إبرام اتفاق إدراج في عمل. هذا الاتفاق يحدد، وضمن أشياء أخرى، ما هي المساعي والجهود الخاصة بالإدراج في عمل التي يلزم عليكم أن تقوموا ببذلها بأنفسكم، وما هو الشكل وما هو تكرار المرات التي يلزم عليكم أن تقوموا فيها بإثبات ما قتمت أنتم بأنفسكم ببذله من مساعي وجهود بشأن الإدراج في عمل.

معقولية العمل / عقوبات عدم الالتزام

كمتلقي لأداءات فانكم تكونوا ملتزمين بقوة القانون بأن تقوموا بقبول أي عمل تكونون قادرين ذهنيا ونفسيا وجسديا على ممارسته (إلا إذا كانت تربية طفل يقل عمره عن ثلاث سنوات أو رعاية أحد أقاربكم تمنعكم من ذلك). ويلزم عليكم أن تكونوا أيضا على استعداد لقبول ممارسة عمل يكون أجره أقل من الأجر المحدد في عقود التعريفة أو أقل من الأجر المعتاد في المنطقة، وذلك طالما كان الأجر المدفوع لا يتم النظر إليه بوصفه مخالفا للأعراف الحميدة!

حالات عدم الالتزام بالوفاء بالوجبات، والتي لا يكون في استطاعتكم تبريرها بسبب هام، يكون لها عواقب مالية وخيمة! على هذا النحو فإنه وعلى سبيل المثال في حالة قيام الشخص المعني برفض عمل معقول أو إجراء معقول للإدراج في عمل أو في حالة عدم قيامه بنفسه ببذل مساعي وجهود من أجل العثور على عمل، عندئذ فإن الأداءات يتم تخفيضها بمقدار 30%؛ وهذا ما يتم القيام به لمدة ثلاثة شهور. عند تكرار عدم الالتزام بالوفاء بالوجبات يتم التخفيض بمقدار 60%. في حالة تكرار عدم الالتزام بالوفاء بالوجبات مرة أخرى، عندئذ يكون من الممكن أن يتصاعد الأمر حتى إلى التوقف التام عن صرف أداءات الضمان الأساسي بالكامل (بما يشمل أداءات الاحتياجات الإضافية والأداءات الخاصة بالسكنى والتدفئة)!

الأشخاص القادرون على العمل المحتاجون للمساعدة البالغ عمرهم ما يتراوح بين 15 و 25 سنة، والذين يقومون برفض عمل معقول أو إجراء معقول للإدراج في عمل أو لا يقومون بنفسهم ببذل مساعي وجهود كافية من أجل العثور على عمل، لا يحصلون لمدة ثلاثة شهور على أية أداءات نقدية على الإطلاق من الضمان الأساسي أو من أنظمة الضمان التالية في المرتبة. التكاليف الخاصة بالسكنى والتدفئة لا يتم دفعها في هذا الوقت إلا للمؤجر بصورة مباشرة. عند تكرار عدم الالتزام بالوفاء بالوجبات فإن هذه الأداءات أيضا يتم التوقف عن صرفها.

تقديم الطلب

لا يمكنكم الحصول على أداءات الضمان الأساسي إلا بناء على طلب مقدم منكم بذلك. الطلب يكون ساريا بأثر رجعي اعتبارا من اليوم الأول من الشهر. هذا معناه أنه في حالة ما إذا تم وعلى سبيل المثال تقديم الطلب بتاريخ 5/20، فإن الاستحقاق يتم احتسابه اعتبارا من 5/1. اليوم الذي تم تسليمكم الطلب فيه يعتبر من حيث المبدأ هو اليوم الذي تم تقديم الطلب فيه.

واجب التعاون وواجب الإبلاغ

لكي يتم التمكن من فحص وتحديد استحقاقكم لأداءات، فإن تعاونكم يكون لازما ولا يمكن التغاضي أو صرف النظر عنه. يلزم عليكم الإدلاء بكافة الحقائق التي تكون ذات أهمية فيما يتعلق بالأداءات والتي يتم الاستعلام عنها في نموذج الطلب. في حالة ما إذا كان من الضروري الحصول على معلومات من أشخاص آخرين، عندئذ يكون من اللازم عليكم الموافقة على إعطاء هذه المعلومات من قبل هؤلاء الأشخاص. عند الحاجة لمواد إثبات (وثائق، إثباتات) فيكون من اللازم عليكم ذكر مواد الإثبات هذه أو تقديمها بأنفسكم.

في أثناء الوقت، الذي تطالبون له باستحقاقات أداءات الضمان الأساسي للباحثين عن عمل، فإنكم تكونوا ملتزمين بأن تقوموا بالتواصل معنا بصورة شخصية عند طلب ذلك منكم، وعند اقتضاء الأمر لذلك أن تقوموا بالحضور لغرض فحص طبي أو فحص طبي نفسي.

علاوة على ذلك فإنكم تكونوا ملتزمين بأن تقوموا بدون إبطاء وبدون أن يطلب منكم ذلك بالإبلاغ عن كافة التغيرات التي قد تطرأ في وقت لاحق على ما قمتم بالإدلاء به من حقائق وتصريحات. فقط من خلال ذلك يصبح من الممكن أن يتم دفع الأديات بالقدر الصحيح أو أن يتم تفادي دفع مبالغ زائدة عما ينبغي. وهذا ما ينطبق أيضا في حالة طرؤ تغيرات يمكن أن يكون لها أثرا رجعي على الأديات، على سبيل المثال الموافقة على صرف معاش بأثر رجعي.

وعلى وجه الخصوص يكون من اللازم عليكم الإبلاغ على الفور

- قيامكم بالبده في ممارسة عمل – أيضا في حالة ممارستكم عمل بوصفكم صاحب عمل حر أو بوصفكم عضو أسرة يؤدي عملا مساعدا. يجب عليكم عدم الاعتماد على ما قد يتم إعطائه من وعود من قبل أشخاص آخرين بأنهم سوف يقومون بالإبلاغ بأنكم قد شرعتم في ممارسة عمل. أنتم نفسكم تكونون الملتزمين بالقيام بذلك وهدكم دون غيركم. وهذا ما يكون ساريا أيضا بالنسبة لزوجكم/شريككم (في الحياة) أو أحد أقاربكم الذين يعيشون معكم في مجموعة معيشة مشتركة تكافلية. في حالة ما إذا أصبتم بصفتم شخصا قادرا على العمل محتاجا للمساعدة بمرض يجعلكم غير قادرين على العمل. يجب عليكم إثبات عدم القدرة على العمل والمدة المتوقعة لعدم القدرة على العمل.
- في حالة ما إذا تقدمتم بطلب للحصول على أو حصلتم بالفعل على منحة حماية الأم أو على أديات مشابهة.
- في حالة ما إذا تقدمتم بطلب للحصول على أو حصلتم بالفعل على معاشات من أي نوع، وعلى وجه الخصوص معاش بناء على القدرة المنخفضة على العمل.
- في حالة ما إذا تغير عنوانكم. وهذا ما يكون ساريا أيضا بالنسبة لأعضاء مجموعة المعيشة المشتركة التكافلية الخاصة بكم.
- في حالة ما إذا حدث تغير في تكاليف السكنى أو التدفئة الخاصة بكم.
- في حالة ما إذا تزوجتم أو أقمتم علاقة مع شريك (في الحياة)، أو إذا انفصلتم بصورة مستمرة عن زوجكم أو شريككم (في الحياة) أو في حالة انتهاء زيجتكم أو علاقتكم مع شريك (في الحياة).
- في حالة ما حدث تغير في دخلكم أو في ثروتكم أو في دخل أو ثروة زوجكم/ شريككم (في الحياة) وأقاربكم الذين يعيشون معكم في مجموعة معيشة مشتركة تكافلية.
- في حالة ما إذا أضيف إلى رصيدكم أو رصيد زوجكم/شريككم (في الحياة) إيرادات متحصلة عن ثروة (على سبيل المثال فوائد، حصص أرباح من أسهم أو ما إلى ذلك) أو في حالة رد مبالغ ضرائب مدفوعة بالزيادة.

من حيث المبدأ فإن ممثل مجموعة المعيشة المشتركة التكافلية يكون هو الملتزم بالوفاء بواجب الإبلاغ أيضا للأقارب الآخرين.

يرجى منكم الإبلاغ عن التغيرات على الفور وبدون إبطاء، كما يرجى منكم الحرص على اكتمال وصحة ما تدلون به من تصريحات في هذا الصدد. الحرص على الوفاء بواجبات التعاون هذه بدقة يكون بصورة خاصة أيضا في صالحكم. في حالة قيامكم بالإدلاء بتصريحات غير كاملة أو غير صحيحة، أو في حالة عدم قيامكم بالإبلاغ بالتغيرات أو عدم قيامكم بالإبلاغ بالتغيرات على الفور وبدون إبطاء، عندئذ فإنكم لا يكون من اللازم عليكم رد الأديات التي تم الحصول عليها بدون وجه حق وحسب، بل إنكم تعرضون أنفسكم أيضا لخطر التعقب القانوني في قضية مخالفة نظامية أو حتى في قضية جنائية، وهذا ما نود أن نفيكم خطر حدوثه. إساءة استخدام الأديات يتم الكشف عنه، وضمن أشياء أخرى، بأساليب حديثة للمعالجة الإلكترونية للبيانات – أيضا في تعاون شامل ووثيق مع سلطات ومصالح حكومية وهيئات ومؤسسات مسؤولة أخرى – ويتم تعقبه والمعاقبة عليه بحزم، وذلك لغرض حماية جماعة دافعي الضرائب.

تغيير المسكن

لتجنب حدوث أية مثالب أو أضرار فإنه يرجى منكم الاتصال بنا أيضا عندما تكونوا قد عقدتم العزم على تغيير مسكنكم. وهذا ما يكون ساريا على وجه الخصوص في حالة ما إذا لم تكونوا قد أتمتمت العام الخامس والعشرين من عمركم! بدون الحصول على موافقة مسبقة من مركز أمور العمل (Jobcenter) على تغيير المسكن أو على استئجار المسكن، فإنكم تعرضون أنفسكم لخطر أن يتم التقرير بعدم تولى تكاليف تغيير المسكن وتكاليف استئجار المسكن والتكاليف السكنى الجارية.

عدم التواجد في المكان

التواجد غير المصرح به من قبلنا خارج النطاق القريب زمنيا ومكانيا يؤدي من حيث المبدأ إلى سقوط استحقاق الأديات بالكامل. إطار النطاق القريب زمنيا ومكانيا يشمل كافة المناطق في المحيط القريب والتي انطلقا منها يكون في استطاعتكم أنتم (أو أعضاء مجموعة المعيشة المشتركة التكافلية الخاصة بكم) عند اقتضاء الأمر لذلك الوصول يوميا إلى مركز شؤون العمل (Jobcenter) بدون مشقة أو تكاليف غير معقولة (في المعتاد وقت انتقال يقل قدره عن 2.5 ساعة). في حالة ما إذا كنتم تعزمون أو تخططون للتواجد خارج هذا النطاق، عندئذ يرجى منكم الاتصال في هذا الشأن بالمعني شخصيا بتلقي مخاطباتكم في مركز شؤون العمل (Jobcenter) بصورة مسبقة، وذلك لغرض الحصول على موافقة على ذلك.